

May 26, 1976

Moldavian Communist Party Central Committee, No. 145 ss, to CPSU Central Committee, 'Information on New Falsifications of Russo-Romanian and Soviet-Romanian Relations in the Publications of the Socialist Republic of Romania'

Citation:

"Moldavian Communist Party Central Committee, No. 145 ss, to CPSU Central Committee, 'Information on New Falsifications of Russo-Romanian and Soviet-Romanian Relations in the Publications of the Socialist Republic of Romania'", May 26, 1976, Wilson Center Digital Archive, AOSPRM, fond. 51, inv. 40, dosar 24, filele 98-109; Document No. 23 in Elena Negru and Gheorghe Negru, "PCM și Naționalism (1965-1989): Documente adunate în cadrul programului de cercetări efectuate de către Comisia pentru studierea și aprecierea regimului tolitar communist din Republica Moldova," special edition, Destin românesc, vol. 16, no. 5-6 (2010), pp. 91-98. Translated for CWIHP by Larry. L. Watts <https://wilson-center.drivingcreative.com/document/116381>

Summary:

Report on the "Falsifications" common in nationalist Romanian propaganda. The Moldavian Communist Party was concerned that this material denied the separate political and ethnic identity of Moldavians, insisting that they were Romanian, and was often strongly anti-Soviet. Romania had become the launching point from which, "through different channels, reactionary literature published in the US, FRG, Israel, China, and other countries in which the most extravagant anti-Sovietism prospers penetrates into the Soviet Union."

Credits:

This document was made possible with support from Leon Levy Foundation

Original Language:

Russian

Contents:

Original Scan
Translation - English

КОММУНИСТИЧЕСКАЯ ПАРТИЯ МОЛДАВИИ

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

СОВ. СЕКРЕТНО

ЧЛЕНОВ ЦК КПМ
КОН. ПРОВЕРКА

2-й сектор Общего отдела

Коробка №	24
Фонд	51
Опись	40
Парта́рхив при ЦК КПМ	51

Информации, справки, письма, сведения,
адресованные в ЦК КПМ по вопросам
партийной работы, государственного,
хозяйственного и культурного строи-
тельства. Отдельные документы ЦК КПМ,
не подлежащие возврату.

Парта́рхив при ЦК КПМ	
Фонд	51
Опись	40
Коробка	2
Документ №	24

Начато 5 января 1976 г.
Окончено 31 мая 1976 г.
На 139 + III листах

W/145ce
26.V.1976z.

СОВ. СЕКРЕТНО

98

ЦК КПСС

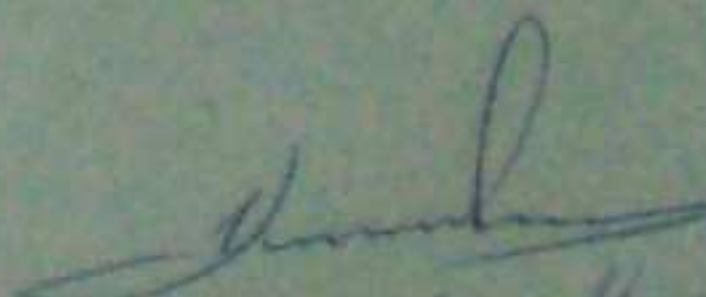
И Н Ф О Р М А Ц И Я

о фактах дальнейшей фальсификации русско-румынских и советско-румынских отношений в публикациях Социалистической Республики Румынии

ЦК Компартии Молдавии ранее сообщил Центральному Комитету КПСС о фактах грубого искажения в Социалистической Республике Румынии исторических событий, связанных с проблемами образования и развития молдавского народа, его государственности, русско-румынских и советско-румынских отношений.

В последнее время органы массовой информации, научные и пропагандистские учреждения СРР увеличили количество публикаций, содержащих преднамеренную фальсификацию указанных событий, а также революционной деятельности рабочих и коммунистических организаций Балканского региона и Коммунистического Интернационала. Обращает на себя внимание не только количественное увеличение публикуемых материалов, но и усиление их антирусской, антимолдавской и антисоветской направленности, смыкание многих историков СРР с концепциями румынских буржуазных национал-шовинистов и нынешних империалистических и маоистских антисоветчиков.

Основной смысл публикаций сводится к обоснованию этнического единства народов, проживающих на территории между Дунаем и Днестром, общности их традиций, культуры, языка и т.д. В них отрицается правомерность самостоятельного существования молдавской нации и государственности вне Румынии, пересматривается общепризнанная оценка реакционной сущности турецкого ига и доказывается, что Османская империя защищала территориальную целостность и суверенитет Дунайских княжеств. В то же время освободительная миссия России на Балканах сейчас характеризуется как захватническая. По мнению румынских авторов, "агрессивные намерения России завершились захватом в 1812 го-


28.5.76. м. Карпов.

ду Бессарабии" и только благодаря выступлению Франции против экспансии России и сопротивлению придунайских народов был приостановлен полный захват "Румынских княжеств". В этой связи навязчиво доказывается несостоятельность политики нынешних государств, которые якобы прошлые несправедливости считают естественным состоянием.

В публикациях полностью оправдывается участие Румынии в первой мировой войне. Как утверждает кандидат в члены ЦК РКП, депутат великого национального собрания Румынии Паску, "оно не носило ни несправедливый, ни империалистический характер, а преследовало благородную цель "национального и государственного объединения". По его мнению, "румынский народ был охвачен небывалым энтузиазмом, когда получил известие о вступлении в войну на стороне Антанты".

Совсем недавно румынские историки характеризовали захват королевской Румынией Советской Бессарабии в 1918 году как "присоединение Бессарабии к Румынии в результате решения "Сфатул цэрий". Ныне этот захватнический акт трактуется, как результат национально-освободительного движения в Бессарабии, за объединение с "матерью своей - Румынией", зафиксированное решением "Сфатул цэрий".

Грубым нападкам подвергаются решения Коминтерна, которыми он оказывал поддержку непрекращающейся борьбе молдавского народа за воссоединение с Советской Родиной. По мнению нынешних румынских авторов, решения Коминтерна якобы "были направлены на расчленение единого национального Румынского государства и разъединение румынского народа".

Отвергая решения IV и V съездов РКП как ошибочные, навязанные Коминтерном, румынские историки ныне заявляют, что основной состав партии всегда считал и считает захват Бессарабии и Буковины естественным процессом объединения нации, достигшим в 1918 году свое логическое завершение. Акт освобождения Бессарабии в 1940 году трактуется заместителем заведующего отделом агитации и пропаганды ЦК РКП Иониче как "аннексия Советским Союзом румынской территории" и ставится в ряд с Венским фашистским диктатом.

Коренным образом пересматривается политика фашистского румынского государства, утверждается, что Румыния оказалась в лагере фашизма якобы из-за территориальных претензий к ней со стороны Советского Союза.

Эти и другие измышления являются грубым извращением исторической правды, подлинных стремлений молдавского народа, который непосредственно участвовал в революционной борьбе за установление Советской власти в бывшей Бессарабской губернии, героически отстаивал ее в период гражданской войны. Оказавшись в результате интервенции и предательства в оккупации, он не прекращал повстанческую борьбу до освобождения правобережной Молдавии в 1940 году.

Современная румынская историческая, социально-политическая и художественная литература, освещая события второй мировой войны, не только умалчивает о зверствах румынской армии на оккупированных советских территориях, а доказывает, что она свершила подвиг с целью возращения потерянных территорий и сохранения национального единства. Ошибку правящих кругов страны они видят не в участии в войне против СССР, а в том, что румынская армия пошла дальше Днестра.

Если раньше измышления румынских фальсификаторов содержались лишь в работах ученых, то ныне они обнаруживаются в печатных и устных выступлениях партийных и государственных работников, руководителей общественных организаций, деятелей литературы и искусства, публикуются на страницах партийно-государственных и общественных изданий — газет "Скитя" и "Романия либерэ", журналов "Эра Социалиста", "Анале де историе" и др. Особую активность в этом проявляют заместитель заведующего отделом пропаганды и агитации ЦК РКП Ионичэ, члены ЦК РКП Понеску-Пупурь и Войку, кандидат в члены ЦК РКП Паску и др.

Только за март и апрель текущего года орган ЦК РКП газета "Скитя" поместила 8 статей, содержащих в завуалированной форме шовинистические взгляды. 16 апреля с.г. газета опубликовала статью "Свидетельство румынского контингента" и по-

местила карту с обозначением границ Румынского государства, охватывающего нынешние советские территории до Днестра и дальше, в Северной Буковине.

По существу в открытой форме проявляются территориальные претензии к Советскому Союзу в монографии Мушата и Арде-ляну "Политическая жизнь в Румынии в 1918-1921 гг.", изданной в начале 1976 года, в статьях: Паску "Моменты борьбы румынского народа за образование румынского унитарного государства" (журнал "Магазин историк" № 2, 1976 г.), Попеску-Пупурь "Из боевого прошлого румынского народа за защиту суверенитета и независимости родины", Мушата и Ионицы "Коренные вопросы истории нашего народа" (журнал "Анале де историе" № I, 1976 г.).

Количество публикаций подобного шовинистического и националистического характера продолжает увеличиваться, особенно в связи с начавшейся кампанией по подготовке празднования в 1977 году 100-летия провозглашения независимости Румынии. В них ясно просматривается стремление румынских идеологических служб создать мировое общественное мнение о неправомерности вхождения Молдавии и Буковины в состав СССР, разжечь националистические, прорумынские настроения среди молдавского населения. В этих целях они в большом количестве засылают в Молдавскую ССР в адрес редакций, библиотек, Домов культуры, научных учреждений, отдельным писателям и ученым различную литературу, в которой освещаются современные румынские концепции по территориальным, этнографическим и другим вопросам. Румыния становится местом, откуда по различным каналам проникает в Советский Союз реакционная литература, издаваемая в США, ФРГ, Израиле, Китае и других странах, в которых процветает наиболее оголтелый антисоветизм. За 1975 год из Румынии было направлено разным учреждениям Молдавии 13600 экземпляров идеологически вредных публикаций, значительная часть из которых - материалы румынских издательств.

Кроме засылки литературы, западные страны ведут враждебное вещание на Молдавию средствами II радиостанций в общей сложности 13 часов в сутки.

Румынские граждане, приезжающие в Молдавию по туристическим путевкам, открыто провоцируют разговоры по территориальным и другим вопросам. В частности, они убежденно доказывают, что СССР навязывает малым странам, в том числе и Румынии, якобы неравноправные экономические отношения, в результате которых они — румыны — испытывают материальные трудности.

Из обобщенного анализа возросшего количества публикаций и радиопередач националистического, антисоветского характера, а также тенденциозных разговоров румынских граждан создается впечатление, что антирусская, антисоветская направленность в деятельности румынских историков, философов, литераторов, работников партийных и общественных организаций регулируется из центра и проводится обширными средствами влияния на массы, на мировую общественность с целью создания единого мнения о несправедливости грани, о якобы искусственном разделении румынского народа.

Эти и другие тенденции в Румынии, которые принимают все более четкий характер территориальных претензий, естественно, находят активную поддержку на Западе, особенно реваншистских кругов Западной Германии, а также злобствующих маоистов. Они используют их для необоснованного обвинения нашего государства в экспансионизме, порабощении народов и других клеветнических измышлений.

Например, в одной из последних передач радиостанции "Немецкая волна" говорилось, что в книге Муната и Ардалиану "Политическая жизнь в Румынии в 1918-1921 гг." "содержится большая доза политического материала взрывного характера". Используя целые абзацы из данной книги, радиостанция воскрешает румынских авторов, полемизирующих с "зарубежными марксистскими историками, пытавшимися оправдать захват некоторых румынских территорий".

Недавно западногерманский журнал "Шинтель" опубликовал рецензию на книгу румынского писателя Преды "Бред" под заголовком "Военный диктатор и друг Гитлера, Антонеску романтично

реабилитируется, потому что он воевал против русских". В украинском произведении Антонеску представлен в виде "мужественного и неподкупного вождя, орамененного величественной заботой об улучшении благополучия народа и сохранении территориальной целостности великой Румынии".

В обстановке нагнетания враждебной пропаганды вокруг нашей республики, ЦК Компартии Молдавии в полном соответствии с установками ЦК КПСС повышает бдительность трудящихся, их неприимчивость к посягательствам на его государственность, извечную дружбу со всеми народами нашей великой Родины. В обширной идеологической работе, которая проводится по разработанному плану, широко используются грандиозные экономические и социальные успехи молдавского народа, одержанные благодаря нерушному союзу и братству народов СССР, величии и могуществу нашей советской Родины. Молдавский народ до конца предан ленинской партии и своей великой советской Родине, полон решимости всеми своими помыслами и делами крепить дружбу и братство с великим русским, украинским и другими народами СССР, уверенно и увлеченно строить коммунистическое общество. Но, к сожалению, под влиянием западной и румынской пропаганды отдельные лица из числа интеллигенции, молодежи, будучи недостаточно подготовленными для критического восприятия различных антисоветских измышлений, в кругу своих родственников и близких, а иногда в общественных местах допускают демагогические высказывания прорумынского толка, распространяют провокационные слухи.

Особенно неприятные, безответственные разговоры и проявления допускают лица еврейской и немецкой национальностей, стремящиеся к выезду из СССР, но по разным соображениям не выпускаются из страны. Таких семей в настоящее время имеется 87 еврейской и 587 немецкой национальностей, в которых насчитывается около 2 тысяч человек. Всего в Молдавии проживает более 100 тысяч граждан еврейской и около 12 тысяч немецкой национальностей. Эмигрировало более 15 тысяч человек, в основном в Израиль и ФРГ. Лица, которые задерживаются, с целью вымогательства виз используют румынские и буржуазные инсинуации вокруг Молдавской ССР для создания нездоровой обстановки, си-

мультируют голодовки, адресуют в ООН и посольства капиталистических стран, аккредитованные в Москве, много клеветнических писем, направляют ходяков в различные учреждения.

Работа с эмиграционно настроенными лицами проводится большая и многие граждане отказываются от въезда. В то же время часть из них не прекращает враждебной работы внутри республики, в результате которой усиливается отрицательное влияние зарубежной пропаганды на отдельных лиц молдавской национальности.

Суть нездоровых проявлений со стороны отдельных национально ограниченных молдаван проявляется в духе румынских публикаций и западной буржуазной антисоветской пропаганды. Наиболее вредные, явно прорумынские высказывания допускаются отдельными писателями, в частности, Стримбану, Водэ, Маринатом и некоторыми другими. Идейным наставником их является молдавский писатель Ион Друцэ, проживающий в Москве, который в целом ряде своих произведений, изданных московскими издательствами, клеветает на политику КПСС, извращает национальные отношения в нашей стране, порочит советский образ жизни, хозяйственную систему социализма, доказывает нежизненность и негуманность социалистического строя. Публикация его произведений, которые издаются и в Румынии, создает серьезные трудности в идеологической работе, направленной на формирование интернационального сознания трудящихся.

Центральный Комитет Компартии Молдавии оперативно реагирует на все, самые малейшие проявления национализма, местничества и прозападной ориентации, дает им принципиальную оценку и принимает решительные меры по их устранению.

Вопросы патриотического воспитания трудящихся, классового подхода к оценке общественных явлений, непримиримости к проявлениям чуждых нашему строю идеологии и морали, другие вопросы идеологической работы систематически рассматриваются на пленумах ЦК и собраниях республиканского партийного актива, изучаются в системе марксистско-ленинского образования, проводятся в жизнь всеми коммунистами республики.

Для пропагандистских и журналистских кадров, ученых и творческих работников организованы при ЦК, горкомах и райкомах постоянно действующие семинары, на которых разъясняется внутренняя и внешняя политика КПСС, дается обширная информация о достижениях нашей страны, разоблачаются измышления маоистов и других ренегатов современного империализма, провокационный характер буржуазной пропаганды, обучаются кадры лучшим методам идеологической работы среди трудящихся.

В соответствии с постановлениями ЦК КПСС "О мерах по дальнейшему усилению идеологической работы среди населения Молдавской ССР и Черновицкой области УССР" и "О дополнительных мерах в области идеологической работы в связи с румынской националистической пропагандой, затрагивающей интересы СССР", ЦК Компартии Молдавии разработал и осуществляет меры по увеличению выпуска литературы, передач по радио и телевидению, в которых с научных позиций освещаются события прошлого и настоящего молдавского народа, его вековые чаяния, увенчавшиеся присоединением Бессарабии к России по воле широких масс народа, решительно разоблачаются попытки западных и румынских органов информации исказить подлинное существо русско-румынских и советско-румынских отношений, современной внешнеполитической деятельности КПСС и Советского государства.

К этому моменту издано более 130 монографий, сборников статей, документов и других публикаций по вопросам формирования молдавской буржуазной и социалистической наций, революционному движению и строительству социализма в нашем крае и другим.

В связи с тем, что в отдельных учебниках для средних школ, изданных в прошлом, преувеличивается роль феодальных государств в консолидации придунайских народов и допущены другие ошибки, организовано переиздание их. В новых учебниках ярко и убедительно освещаются вопросы формирования и развития молдавской нации, становления ее государственности, на большом фактическом материале показывается прогрессивная роль России в освобождении народов придунайского бассейна, объединении их в самостоятельные государства, раскрывается мудрость и жизне-

утверждающая сила ленинской национальной политики, показывая свои достижения в социалистическом строительстве на молдавской земле.

Расширяется показ в музеях деятельности коммунистов-подпольщиков, большевистских организаций в нашем крае, участие молдавского народа в пролетарском революционном движении, победа Октябрьской революции, создание Советов и провозглашение ими Бессарабской Советской Республики, образование Молдавской ССР в составе единого Советского Союза. Начата работа по созданию музея боевой славы, в котором будет показано участие молдавского народа в гражданской и Великой Отечественной войнах. Эти и другие культурные учреждения являются объектами посещения туристов. К сожалению, многие румынские группы в организованном порядке отказываются от посещения музеев.

В Молдавском информационном агентстве (АТМ) создана Главная редакция информации для заграницы, которая готовит аргументированные материалы об осуществлении ленинской национальной политики в Молдавии, знакомит с достижениями Молдавской ССР и изобличает измышления зарубежных фальсификаторов.

Молдавское общество дружбы и культурной связи с зарубежными странами увеличило посылку в адрес родственных организаций за границей информационных материалов о Советском Союзе, большинство из которых о жизни молдавского народа, русско-румынских и советско-румынских отношениях.

В соответствии с намеченными ЦК КПСС мерами по укреплению материально-технической базы молдавского телевидения и радио ныне проводятся работы по усилению мощности телевизионных станций с учетом обеспечения качественного приема передач на всей территории республики. Принимаются меры по упорядочению туризма, который принял со стороны Румынии массовый характер.

В соответствии с политическими задачами, поставленными XXV съездом КПСС, ЦК Компартии Молдавии составил комплексный план идеологических мероприятий, в котором предусматривается

проведение научно-практических конференций, республиканских совещаний агитаторов с рассмотрением на них вопросов массово-политической работы. В мае с.г. состоится республиканское собрание идеологических работников. В ЦК Компартии Молдавии, горкомах и райкомах проходят встречи с журналистами, заведующими кафедрами общественных наук, работниками творческих союзов. Повышена требовательность к идейно-политическому уровню публикуемых материалов. Весь дух периодических публикаций направлен на патриотическое, интернациональное воспитание трудящихся, утверждение ленинского образа жизни и деятельности. На порочные произведения организуются критические рецензии, по некоторым особо вредным произведениям литературы и кино приняты специальные решения ЦК Компартии Молдавии.

Состоявшийся в апреле т.г. съезд писателей и кинематографистов прошёл под огромным положительным влиянием издающегося документа нашей эпохи, каким вошёл в сознание всех советских людей высоконаучный доклад Л.И.Брежнева на XXV съезде КПСС. Достойный отпор на указанных форумах получили те авторы, которые отходят от классовых критериев при оценке и освещении общественно-политических проблем, становятся носителями взглядов, чуждых идеологии социалистического реализма, допускают идейную неразборчивость и аподитичность.

Предусмотрено создать серию документальных фильмов о торжестве ленинской национальной политики партии, провести кинофестиваль на тему советского патриотизма и пролетарского интернационализма, пополнить репертуар театров и музыкальных коллективов произведениями о дружбе народов СССР.

В мае-июне пройдут городские и районные семинары секретарей первичных партийных организаций, на которых будут изучаться новые формы и методы работы по патриотическому и интернациональному воспитанию трудящихся.

Нам известно, что контрмеры, предпринимаемые в Молдавии по нейтрализации зарубежной пропаганды, создают серьезные трудности для румынских и буржуазных информационных служб.

II

Благодаря принципиальной позиции, занятой Центральным Комитетом КПСС по отношению к деятельности румынских органов, затрагивающей интересы нашей страны, а также проводимой партийно-политической работе молдавский народ верно следует курсу, начертанному В.И. Лениным, преданно оберегает и укрепляет великую дружбу народов СССР, безраздельно поддерживает политику КПСС, он гордится своими социально-экономическими достижениями и считает великим счастьем жить и творить в могучем государстве, каким является наша Великая Родина.

Высокий патриотизм молдавского народа сейчас ярко проявляется в успешном претворении в жизнь предначертаний XXV съезда КПСС.

Дополнительно к вышеизложенной информации политического характера, ЦК Компартии Молдавии сообщает, что румынская сторона в одностороннем порядке, грубо нарушая положения советско-румынской гидротехнической Конвенции, вдоль р. Прут воздвигает вал на протяжении более 100 км. Сооружение ведется военизированными подразделениями, ускоренными темпами. После завершения строительства указанного вала во время наводков на нашей стороне будут затопляться пограничный железнодорожный узел Унгены и 12 пограничных населенных пунктов.

Неоднократные обращения Уполномоченного Правительства СССР по выполнению положений советско-румынской гидротехнической Конвенции не встречают взаимопонимания. Румынская сторона заявляет, что она пойдет на согласованное решение начатых работ по обвалованию реки Прут на указанном участке лишь при условии пересмотра всех ранее принятых решений, по которым обвалование нашей стороны в низовьях Прута шло в полном согласии с румынами.

Видно, по заключенному договору с Китаем вдоль советско-румынской границы работает большое количество китайских специалистов и рабочих, которые занимаются выращиванием риса и овощей.

Руководители пограничных районов Румынии неохотно идут на контакты с нашими пограничными районами, обмен делегациями осуществляется, как правило, лишь по инициативе с нашей стороны, в связи с этим встречи происходят редко. Румынскими представителями при посещении пограничных районов Молдавии показывается все наиболее важное и ценное из передового опыта, в то же время наши делегации принимаются сугубо официально, их занимают главным образом показом исторических мест, концертов и ресторанным времяпрепровождением.

ЦК Компартии Молдавии сознает исключительную важность проводимых мероприятий в связи с румынской националистической и коммунистической пропагандой, затрагивающей интересы СССР, и с высокой ответственностью проводит в жизнь установки ЦК КПСС по патриотическому и интернациональному воспитанию трудящихся, формированию у них высоких моральных качеств верных патриотов своей великой Советской Родины.

Секретарь ЦК Компартии
Молдавии

И. Бодол

26/V-462

N 145 сс

Направлен самолетом
на посещение

Information on New Falsifications of Russo-Romanian and Soviet-Romanian Relations in the Publications of the Socialist Republic of Romania

The Moldavian Communist Party CC first of all informs the CPSU Central Committee about the deeds of gross misrepresentation of the historical events connected with the problems of the formation and development of the Moldavian people, its statehood, of Russo-Romanian and Soviet-Romanian relations committed in the Socialist Republic of Romania.

Recently, the mass organs of information, scientific and propagandistic institutions of the SRR have increased the number of publications that contain a willful falsification of the above-mentioned events, such as the revolutionary activities of the workers and communist organizations from the Balkan region and of the Communist International. Attracting attention [is] not only the numerical increase in the published materials, but also the intensification of their anti-Russian, anti-Moldavian and anti-Soviet orientation, many historians of the SRR sharing the bourgeois national-chauvinist conceptions of both the current imperialist and Maoist adepts of anti-Sovietism.

The principal sense of the publications comes down to the argument of the ethnic unity of peoples who live between the Danube and the Nistru Rivers, the community of traditions, of cultures, of languages, etc. Through them is negated the legitimacy of the independent existence of the Moldavian nation and statehood outside of Romania, the unanimously accepted evaluation of the reactionary essence of the Turkish yoke is revised and the Imperial Ottoman defense of the territorial integrity and sovereignty of the Danubian principalities is demonstrated. At the same time, the liberating mission of Russia in the Balkans is now characterized as being as being one of overwhelming the region. In the opinion of many Romanian authors, "the aggressive intentions of Russia concluded with the 1812 annexation of Bessarabia" and the total annexation of the Danubian principalities was only stopped due to the attitude of France against Russian expansionism and the resistance of the Danubian peoples. In the same order of ideas, they demonstrate the inconsistency seen in the policies of contemporary states that, through all possible means, evaluate the injustices of the past as a perfectly acceptable state of affairs.

In the publications the participation of Romania in the First World War is justified completely. As candidate member of the RCP CC, deputy of the Grand National Assembly, Pascu, affirms, "it had neither an unjust nor an imperialist character, but rather the noble pursuit of 'national and state unification.'" In his opinion, "the Romanian people were overcome by an unprecedented enthusiasm, when it found out about the entrance into the war on the part of the Entente."

Recently, Romanian historians have been characterizing the annexation by the Romanian kingdom of Soviet Bessarabia in 1918 even as "the union of Bessarabia with Romania as a result of the decisions of the Sfatul Țării." Now this act of annexation is interpreted as the result of a national movement of liberation in Bessarabia for union with "its motherland-Romania," fixed through the decision of the Sfatul Țării.

The decisions of the COMINTERN, which supported the unending struggle of the Moldavian people for reunion with the Soviet fatherland, have been subjected to outrageous attacks. In the opinion of contemporary Romanian authors, the decisions of the COMINTERN, supposedly, "were directed towards the dismemberment of the Romanian national unitary state and the separation of the Romanian people."

Rejecting the decisions of the RCP's IVth and Vth Congresses as being wrong, imposed by the COMINTERN, Romanian historians today declare that the principal

component of the party always considered and considers still the [Romanian] annexation of Bessarabia and of Bucovina as a natural process of the unification of a nation, a process which reached its logical conclusion in 1918. The act of the liberation of Bessarabia in 1940 is treated by Ionița, the deputy secretary of the Agitation and Propaganda Section of the RCP CC, as "an annexation by the Soviet Union of Romanian territory," being equivalent with the fascist Hungarian diktat.[\[1\]](#)

The policy of the Romanian fascist state is being radically revised, it is affirmed that Romania found itself in the fascist camp, so to speak, because of the territorial pretensions of the Soviet Union towards it.

This and other confabulations constitute a gross falsification of historical truth, of the true aspirations of the Moldavian people, which directly participated in the revolutionary struggle for the installation of Soviet power in the former Gubernia of Bessarabia, and heroically defended it in the period of the Civil War. Finding itself after the intervention and treason under occupation, it did not stop the insurrectional fight until the liberation of the right bank of Moldavia in 1940.

Contemporary Romanian historical, socio-political and artistic literature, treating the events connected with the Second World War, not only pass over in silence the savagery of the Romanian army on occupied Soviet territory, but demonstrates that it accomplished a heroic deed in the aim of returning lost territories and preserving national unity. It sees the error of the leading circles not in the participation in the war against the USSR, but in the fact that the Romanian Army went further than the Nistru River.

If in earlier times the confabulations of the Romanian falsifiers figured only in the works of savants, currently they can be found in the written and oral discourses of party and state working people, of leaders of community organizations, of literary and artistic figures, they are printed in the pages of party, state and community publications-in the newspapers *Scanteia* [The Spark] and *Romania Libera* [Free Romania], in the journals *Era socialista* [Socialist Era], *Anale de istorie* [Historical Annals], etc. Ionița, deputy secretary of the Propaganda and Agitation Section of the RCP CC, Popescu-Puțuri[\[2\]](#) and Voicu, members of the RCP CC, Pascu, candidate member of the RCP CC, etc., have dedicated special efforts to this end.

Only in the months of March and April of the current year, the newspaper *Scanteia*, the organ of the RCP CC, hosted 8 articles that contained chauvinistic opinions of a purposeful nature. On 16 April of the current year, the newspaper published the article *Testimony to Romanian Continuity* and inserted a map with frontiers of the Romanian state marked as comprising the current Soviet territories up to the Nistru River and further, in northern Bucovina.

In essence, overt territorial pretensions towards the Soviet Union are manifested in the monograph of Mușat and Ardeleanu, *Political Life of Romania: 1981-1921*, published at the beginning of 1976, in the articles: Pascu, "Moments of the Struggle of the Romanian People for the Formation of the Romanian Unitary State" (the journal *Magazin istoric*, no. 2, 1976), Popescu-Puțuri, "From the Past of the Struggle of the Romania People for the Defense of Sovereignty and the Independence of the Fatherland," Mușat and Ionița, "The Fundamental Problems of the History of Our People," (the journal *Anale de istorie*, no. 1, 1976).

The number of publications with a similar chauvinistic and nationalist character continues to grow, especially in connection with the launching of the campaign for preparations for the celebration, in 1977, of those 100 years since the proclamation of Romanian independence. From them there emerges the clear tendency of the Romanian ideological services to induce the idea among world public opinion of the illegal entrance of Moldavia and northern Bucovina as a component part of the USSR,

to stir up nationalist, pro-Romanian states of mind among the ranks of the Moldavian population. To this end, they send a large quantity of literature of all types, treating contemporary Romanian conceptions on territorial problems, ethnography, etc., to the addresses of editors, librarians, houses of culture, scientific institutions, writers and scholars in the Moldavian SSR. Romania is becoming the place where, through different channels, reactionary literature published in the USA, FRG, Israel, China and other countries in which the most extravagant anti-Sovietism prospers penetrates into the Soviet Union. In 1975, 13,600 examples of ideologically dangerous publications were sent from Romania to different institutions in Moldavia, a considerable part of which from Romanian publishing houses.

Along with sending literature, Western countries transmit to Moldavia dangerous broadcasts through the intermediary of 11 radio stations, for a total time of 13 hours a day.

Romanian citizens who arrive in Moldavia on tourists visas openly provoke discussions connected with the territorial problems, etc. In particular, they demonstrate with firmness that the USSR imposes on the small countries, Romania included, in various ways, inequitable economic relations, as a result of which the Romanians suffer material difficulties.

From the general analysis of the increased number of publications and radio broadcasts with a nationalist, anti-Soviet character, as well as the tendentious discussions of Romanian citizens creates the impression that the anti-Russian, anti-Soviet orientation in the activity of the historians, philosophers, literary personalities, workers in the Romanian party and community organizations is assisted by the center and developed with vast means of influence over the masses, over world public opinion with the aim of creation a unique opinion about unjust borders, about the allegedly artificial separation of the Romanian people.

This and other tendencies in Romania, which have attained an increasingly clear character of territorial pretensions, naturally, finds active support in the West, especially in the revanchist circles of West Germany, as well as among the rabid Maoists. These circles use them for unjustifiably accusing our state of expansionism, for subjugating peoples and for other calumnious confabulations.

For instance, in one of the recent broadcasts of the radio station Deutsche Welle it is affirmed that, in the book of Muşat and Ardeleanu Political Life in Romania: 1918-1921, "we find a large dose of political material with an explosive character." Using quotes from the entire book, the radio station praises the Romanian authors who engage polemics with "foreign Marxist historians that try and justify the annexation of Romanian territories."

Recently, the West German journal, Der Spiegel, published a review of the book written by Romanian novelist Preda, Delirium, with the title, "Antonescu, the military dictator and the friend of Hitler, is romantically rehabilitated because he fought against the Russians." In this work, Antonescu is presented in the figure of a "courageous and incorruptible leader, burdened by the noble preoccupation of improving the well-being of his people and preserving the territorial integrity of Greater Romania."

In the atmosphere of intensified hostile propaganda around our republic, the Moldavian Communist Party CC, in full conformity with the CPSU CC directives, is raising the vigilance of the working people, their intransigence before the attempts at [undermining] their statehood, at their ancient friendship with all of the peoples of our great fatherland. In the vast ideological activity, which is developing according to an elaborate plan, the grandiose economic and social successes of the Moldavian people, obtained due to the indestructible union and brotherhood of the USSR

peoples, to the greatness and power of our Soviet fatherland, are widely disseminated. The Moldavian people, devoted to the end to the Leninist party and to its great Soviet fatherland, is full of decisiveness for the consolidation, with all of its intentions and deeds, of the friendship and brotherhood with the Great Russian and Ukrainian peoples, and with the other peoples of the USSR, in order to construct with trust and faith a communist society. However, unfortunately, under the influence of Western and Romanian propaganda, some persons among the ranks of intellectuals [and] among the youth, not sufficiently prepared for the critical perception of the diverse anti-Soviet confabulations, permit themselves, in their circles of relatives and intimates, and sometimes in public places, to make demagogic pro-Romanian affirmations, spreading provocative rumors.

Persons of Jewish and German nationalities who wait to depart the USSR but who, for various reasons, were not allowed to leave the country have engaged in especially unpleasant and irresponsible discussions and manifestations. At the current moment, there are 87 such families of Jewish nationality and 587 of German nationality comprising approximately 2 thousand persons. In total, 100 thousand citizens of Jewish nationality and around 12 thousand of German nationality live in Moldavia. Around 15 thousand people have emigrated, principally to Israel and the FRG. The retained persons, in the aim of extorting visas, employ Romanian and bourgeois insinuations regarding the Moldavian SSR in order to create an unhealthy atmosphere, stimulating hunger strikes, sending through delegates of various institutions many calumnious letters to the UN and to the ambassadors of capitalist countries accredited to Moscow.

Much work is done with persons disposed to emigrate, and in this way many citizens renounce their departure. At the same time, a part of this group does not interrupt its hostile activity within the interior of the republic, as the result of which the negative influence of bourgeois propaganda over persons of Moldavian nationality increases.

The essence of the unhealthy manifestations on the part of nationally marginalized Moldavians is expressed in the spirit of Romanian publications and Western bourgeois anti-Soviet propaganda. The most dangerous declarations, openly pro-Romanian, have been made by some writers, especially Strâmbeanu, Vodă, Marinat and several others. Their ideological teacher is the Moldavian writer Ion Druță, who lives in Moscow and who, in an entire series of his works published by Moscow publishing houses, throws calumny upon CPSU policy, misrepresents the national relations in our country, denigrates the Soviet way of life, its economic system and socialism, [and] demonstrates the lack of viability and of humanity of the socialist order. The publication of his works, which are being published also in Romania, creates serious difficulties in the ideological task of forming an international consciousness among the working people.

The Moldavian Communist Party Central Committee reacts operationally to all of the smallest manifestations of nationalism, localism and pro-Western orientations, giving a principled evaluation and undertaking decisive measure for liquidating them.

The issues connected with the patriotic education of the working people, of the class approach to evaluating social phenomena, of intolerance towards manifestations foreign to our regime, ideology and morals, other issues connected with ideological work are systematically realized at the CC plenums and at the meetings of the republic's party active, are studied in the system of Marxist-Leninist education, are translated into life by all of the republic's communists.

[To provide] for propagandistic and journalistic cadres, savants and workers in the creative domains, ongoing permanent seminars explain the domestic and foreign policy of the CPSU, give vast information about the achievements of our country, unmask the confabulations of the Maoists and of other renegades of contemporary

opportunism, [and] the provocative character of bourgeois propaganda, at the CC, municipal and county committees, where the cadres are initiated into the best methods of ideological work among the ranks of the working people.

In conformity with the CPSU CC decisions, "With regard to the supplementary measures for the continual intensification of ideological work among the ranks of the population in the Moldavian SSR and in the Cernăuți region of the UkSSR" and "With regard to the supplementary measures in the domain of ideological work in connection with the intensification of Romanian nationalist propaganda which harms the interests of the USSR," the Moldavian Communist Party CC has elaborated and undertaken measures for increasing the print-runs of literature, and number of radio and television broadcasts, in which the events of the past and present of the Moldavian people, its centuries-long aspirations that were crowned with the joining of Bessarabia to Russia through the will of the great masses of the population, are treated from a [Marxist-Leninist] scientific position, the attempts of the Western and Romanian information/intelligence organs to misrepresent the true essence of Russo-Romanian and Soviet-Romanian relations, [as well as] the contemporary foreign policy activities of the CPSU and the Soviet Government, are unmasked with all decisiveness.

Up to this moment, there were published over 150 monographs, collections of articles, documents and other publications regarding the questions connected with the formation of the bourgeois and socialist Moldavian nations, the revolutionary movement and construction of socialism in our region and in other regions.

Given that in some of the secondary school manuals published in the past the role of the feudal state in the consolidation of the Danubian people was exaggerated and other errors were committed, their re-editing is being organized. In the new manuals the questions regarding the formation and development of the Moldavian nation [and] its statehood are treated in an expressive and convincing manner on the basis of a rich factual material showing the progressive role of Russia in the liberation of the peoples in the Danubian basin, in their union into independent states, illustrating the edifying force of Leninist nationalities policy, showing the achievements obtained in the construction of socialism on Moldavian soil.

The museums more broadly explain the activity of the communist illegals, of the Bolshevik organizations in our region, the participation of the Moldavian people in the proletarian revolutionary movement, in the victory of the October Revolution, in the creation of the Soviets for the proclamation of the Soviet Bessarabian Republic, the formation of the Moldavian SSR as a component of the unitary Soviet Union. Activities were launched for the creation of the Museum of Military Glory, in which the participation of the Moldavian people in the Civil War and the War for the Defense of the Fatherland will be illustrated. This and other cultural institutions are destinations for visiting tourists. Unfortunately, many Romanian groups refuse in an organized manner to visit the museums.

Within the Moldavian Information Agency (ATEM), a principal Editorial Office of Information for Abroad, prepares well-argued materials about the realization of the Leninist nationalities policies in Moldavia, familiarizing [foreigners] with the achievements of the Moldavian SSR and unmasking the confabulations of foreign falsifiers.

The Moldavian Society for Friendship and Cultural Ties with Foreign Countries increased the amount of informational materials about the Soviet Union sent abroad to the addresses of related institutions, the majority of which discuss the life of the issue of the Moldavian people, [and] Russo-Romanian and Soviet-Romanian relations.

In conformity with the planned measures of the CPSU CC regarding the consolidation of a technical-material base for Moldavian television and radio broadcasts, currently

work is underway for increasing the power of the television stations taking into account the assuring of quality broadcast reception throughout the entire territory of the republic. Measures are being undertaken for the regulation of tourism, which has attained a mass character from Romania.

In conformity with the political objectives outlined at the XXVth Congress of the CPSU, the Moldavian Communist Party CC has drawn up a complex plan of ideological measures, in which is foreseen the organization of some scientific-practical conferences, republican meetings of propagandists in the framework of which the question connected with mass political work are analyzed. In May of the current year, there will take place a republican assembly of ideological workers. At the Moldavian Communist Party CC [and] in the municipal and county party organizations meetings with journalists, faculty heads from the social sciences, and workers from the creative unions are being organized. The seriousness of the political-ideological level of the published materials has increased. The entire spirit of the periodical publications is oriented towards the internationalist and patriotic education of the working people, towards affirming the Leninist way of life and Leninist activities. In the case of mistaken works, critical reviews are organized, while referring to especially dangerous literary and film works, the Moldavian Communist Party CC had adopted special decisions.

The Congresses of the Writers and Film-makers this April has developed under the enormously positive influence of the remarkable document of our epoch, as it has entered into the consciousness of all Soviet people, namely the highly scientific report of L. I. Brezhnev at the XXVth CPSU Congress. The authors who depart from class criteria in their evaluation and treatment of social-political problems, and who become exponents of opinions foreign to the ideology of socialist realism, tolerating ideological confusion and apoliticism, received a well-earned riposte at the above-mentioned forum.

The creation of a series of documentary films about the triumph of Leninist nationalities policies was foreseen, [as was] the organization of a film festival with the theme of Soviet patriotism and proletarian internationalism, completing the repertoire of the theatre and musical collectives with works about the friendship of the peoples of the USSR.

In May-June there will be municipal and county seminars of the primary party organizations, at which the new forms and methods of patriotic and internationalist education of the working people will be studied.

We know that the countermeasures undertaken in Moldavia for the neutralization of foreign propaganda have created serious difficulties for the Romanian and bourgeois intelligence services. Thanks to the principled position of the CPSU Central Committee towards the activity of the Romanian organs that harm the interests of our country and, similarly, to the ideological work of the party, the Moldavian people follow with devotion the course traced by V. I. Lenin, preserving and consolidating with fidelity the great friendship of the USSR peoples, fully supporting the policy of the CPSU, being proud of its social-economic achievements and considering it a great happiness to live and to create in a powerful state such as our great fatherland.

The strong patriotism of the Moldavian people is now meaningfully manifested in the successful translation into life of the tasks outline by the XXVth Congress of the CPSU.

Along with the above-mentioned information with a political character, the Moldavian Communist Party CC announces that the Romanian side, unilaterally, [and] grossly transgressing the provisions of the Soviet-Romanian Hydro-Technical Agreement, is raising a levee of earth along the Prut River for a length of over 100 km. The raising is accomplished by paramilitary subunits working at an accelerated rhythm. After the

termination of the construction of the above-mentioned levee, during periods of rising water levels the railway hub at the frontier at Ungheni and 12 localities on our side will be flooded.

The repeated appeals from USSR government authorities regarding the execution of the provisions of the Soviet-Romanian Hydro-technical Agreement have not enjoyed understanding. The Romanian side declares that it will accept the coordinated decision on the works begun regarding the building of levees along the Prut River in the sector mentioned only on the condition of the revision of all the decisions adopted earlier conforming to which the reclamation of our side in the course of the Prut also should be made in full accord with the Romanians.

Probably, according to the agreement concluded with China, a large number of Romanians and Chinese specialists occupied with the cultivation of rice and vegetables are working along the Soviet-Romanian frontier.

The leaders of the frontier counties in Romania accept without hesitation contacts with our frontier counties, the exchange of delegations is made, as a rule, only on the initiative of our side, as a result of which the meetings rarely take place. The Romanian representatives, when they visit the frontier counties of Moldavia, are shown all that is important and valuable from our advanced experience, while our delegations are especially officially received, they are shown principally historical places, concerts, they spend much time in restaurants.

The Moldavian Communist Party CC is fully conscious of the exclusive importance of the measures undertaken in connection with the Romanian nationalist and chauvinist propaganda which harms the interests of the USSR, and it translates into life, with all responsibility, the CPSU CC directives connected with the internationalist and patriotic education of the working people, of the formation within it of strong moral qualities and patriotic fidelity to their great Soviet fatherland.

MCP CC Secretary, I. Bodiul (signature)

[1] Whereas the annexation of Bessarabia was accomplished on the basis of the Molotov-Ribbentrop Pact of August 1939, the "Hungarian diktat" decided by Ribbentrop and Italian Foreign Minister Ciano did not involve the USSR.

[2] Ion Popescu-Puturi was also President of the Romania-China Friendship Society, which enjoyed broader liberties and Romanian state support in carrying out its activities in contrast to the competing and considerably restricted Romanian-Soviet Friendship Society (ARLUS), thus already establishing Popescu-Puturi as a Soviet bête noire.